

**Z M L U V A**  
č. UVTOSaUVV-03574/34-IL-2022  
**o vykonávaní prác**

uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) a podľa § 43 ods. 2 zákona č. 475/2005 Z. z. o výkone trestu odňatia slobody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o výkone trestu“)

medzi

**Objednávateľom:**

**Názov organizácie:** Bizlink Technology (Slovakia) s.r.o.

**Právna forma:** s.r.o.

**Registrácia:** 4.12.2016 Okresný súd Trenčín, vložka 32320/R

**Sídlo:** Trenčianska Teplá mestská časť Dobrá 1356, 914 01 Trenčianska Teplá

**Korešpondenčná adresa:** Trenčianska Teplá 1356, 914 01 Trenčianska Teplá

**Štatutárny orgán/zastúpený:** [REDAKOVANÉ]

**Oprávnený rokovať vo veciach zmluvných:** [REDAKOVANÉ]

**Poverení pracovníci:** [REDAKOVANÉ]

**Bankové spojenie:** [REDAKOVANÉ]

**Č. účtu/IBAN:** [REDAKOVANÉ]

**IČO:** 50 060 236

**DIČ:** 2120163210

**IČ DPH:** SK2120163210

**e-mail:** [REDAKOVANÉ]

(ďalej len „objednávateľ“)

**a**

**Poskytovateľom:**

**Názov organizácie:** Slovenská republika - Ústav na výkon trestu odňatia slobody a Ústav na výkon väzby Ilava

**Právna forma:** Rozpočtová organizácia

**Registrácia:** zriadený zriaďovacou listinou Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky zo dňa 31. januára 2001 v znení neskorších dodatkov

**Sídlo:** Ústav na výkon trestu odňatia slobody a Ústav na výkon väzby Ilava

**Korešpondenčná adresa:** Mierové námestie č. 1, priečinok 41, 019 17 Ilava

**Štatutárny orgán/zastúpený:** Mgr. Radomír Janík , riaditeľ

**Oprávnený rokovať vo veciach zmluvných:** Mgr. Radomír Janík , riaditeľ

**Bankové spojenie:** Štátna pokladnica

**Č. účtu/IBAN:** SK21 8180 0000 0070 0016 3880

**IČO:** 00738344

**DIČ:** 2020608975

**Fax:** 042/2831 902

**e-mail:** ustavil@zvjs.sk

(ďalej len „poskytovateľ“)

(objednávateľ a poskytovateľ spoločne ďalej aj „zmluvné strany“)

## **Čl. 1**

### **Predmet zmluvy**

- 1.1 Predmetom tejto zmluvy o vykonávaní pomocných prác (ďalej len „zmluva“) je záväzok poskytovateľa vykonávať pre objednávateľa práce prostredníctvom odsúdených vykonávajúcich trest odňatia slobody v ústave na výkon trestu odňatia slobody a ústavu na výkon väzby (ďalej len „odsúdení“), v súlade s § 43 ods. 2 zákona o výkone trestu spočívajúce :
- a) v montáži elektrických prívodných šnúr a záverečnej kontrole v zmysle pracovného postupu a následne v balení jednotlivých prívodných šnúr do krabíc, alebo iného obalového materiálu dodaného objednávateľom a v rezaní vodičov a ich začisťovaní podľa pokynov a priameho riadenia objednávateľa za podmienok dohodnutých v zmluve,
  - b) v ďalších pomocných prácach a činnostiach spočívajúcich vo vydávaní a preberaní materiálu, balení, nakladaní a vykladaní automobilov, vedení písomnej agendy pracoviska.
- 1.2 Objednávateľ sa zaväzuje vykonané práce v danom rozsahu riadne prevziať a za vykonané práce zaplatiť dohodnutú cenu uvedenú v Čl. 3 zmluvy.

## **Čl. 2**

### **Čas, miesto a rozsah plnenia**

- 2.1 Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 02.01.2023 do 31.12.2023.
- 2.2 Poskytovateľ zabezpečí plnenie svojho záväzku z predmetu zmluvy v pracovných dňoch v jednozmennej prevádzke vo vymedzenom pracovnom čase od 07.15 hod. do 14.45 hod.
- 2.3 V prípade prerušenia prác z akéhokoľvek dôvodu o tejto skutočnosti objednávateľ vyrozumie bez meškania poskytovateľa.
- 2.4 O výkon prác mimo pracovné dni alebo nad rámec vymedzeného pracovného času podľa bodu 2.2, je v prípade potreby objednávateľ povinný písomne požiadať poskytovateľa najmenej 3 pracovné dni pred ich výkonom, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak. Poverený pracovník poskytovateľa žiadosť podľa prvej vety predloží na schválenie štatutárnemu orgánu poskytovateľa.
- 2.5 Na vykonaní prác sa zúčastní spravidla 10 – 20 odsúdených, podľa požiadavky objednávateľa a kapacitných možností poskytovateľa, a to po vzájomnej dohode zmluvných strán. Presný počet odsúdených v konkrétne pracovné dni si zmluvné strany vzájomne vopred dohodnú.
- 2.6 Miestom výkonu prác sú priestory poskytovateľa v objektivej sústave ústavu na Mierovom námestí č.1, 01917 Ilava (ďalej len „pracovisko“).

### Čl. 3

#### Cena, platobné podmienky a spôsob úhrady

3.1 Cena za vykonané práce je stanovená dohodou zmluvných strán podľa ustanovení zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, zákona č. 475/2005 Z. z. o výkone trestu odňatia slobody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa nariadenia vlády SR č. 384/2006 Z. z. o výške pracovnej odmeny a podmienkach jej poskytovania obvineným a odsúdeným v znení neskorších predpisov.

3.2 V uvedenej cene je zahrnutá okrem iného aj finančná prirážka poskytovateľa na krytie povinných odvodov a jeho všetky ďalšie náklady súvisiace s výkonom prác, okrem tých, ktoré v zmysle tejto zmluvy znáša objednávateľ.

3.3 Cenu za vykonané práce tvorí zmluvná cena podľa ods. 3.5 tohto článku a cena za pracovníka réžie podľa ods. 3.4 tohto článku.

3.4 Objednávateľ uhradí poskytovateľovi dohodnutú zmluvnú cenu za každú odpracovanú hodinu dvom pracovníkom (odsúdeným) réžie, a to 3,10 €/hod./odsúdený.

3.5 Zmluvné ceny za 1 ks hotového výrobku podľa jednotlivých druhov:

Výrobok	Cena za 1 zmontovaný kus / €	Výrobok	Cena za 1 zmontovaný kus / €	Výrobok	Cena za 1 zmontovaný kus / €
5201420	0,0113	5201219	0,0113	3006127	0,0113
5201421	0,0113	3008859	0,0128	3007735	0,0200
5201422	0,0113	3007203	0,0113	5201239	0,0113
3008727	0,0221	3008193	0,0113	5201400	0,0130
3008733	0,0235	3008818	0,0200	3008751	0,0113
3008191	0,0113	3008748	0,0200	3008820	0,0200
3008726	0,0113	3007574	0,0113		
3008110	0,0128	3004071	0,0113	Čistenie	0,2361 kg

3.6 Normy spotreby práce sú stanovené na jedného pracovníka za hodinu nasledovne:

Montáž		Montáž		Montáž	
Výrobok	Zmontované kusy za hodinu 1/pracovník	Výrobok	Zmontované kusy za hodinu 1/pracovník	Výrobok	Zmontované kusy za hodinu 1/pracovník
5201420	274	5201219	274	3006127	274
5201421	274	3008859	242	3007735	155
5201422	274	3007203	274	5201239	274
3008727	140	3008193	274	5201400	239
3008733	131	3008818	155	3008751	274
3008191	274	3008748	155	3008820	155
3008726	274	3007574	274		
3008110	242	3004071	274	Čistenie	13,13 kg

- Splnenie resp. nesplnenie normy spotreby práce nemajú vplyv na stanovenú cenu uvedenú v bode 3.5.
- 3.7 Cena prác vykonávaných v sobotu, v nedeľu a vo sviatok, resp. nad riadny fond pracovného času sa zvyšuje o príplatky podľa príslušných predpisov.
- 3.8 Úhrady za vykonané práce realizuje objednávateľ mesačne, bezhotovostným prevodom na bankový účet poskytovateľa, uvedený v záhlaví tejto zmluvy, po ukončení jednotlivých prác na základe daňového dokladu – faktúry vystavenej poskytovateľom.
- 3.9 Podkladom pre vyúčtovanie prác sú dodacie listy za uplynulý mesiac, ktoré vystavuje poskytovateľ a potvrdzuje/podpisuje poverený pracovník objednávateľa, ktorý denne preberá vykonané práce, podľa skutočne odpracovaných hodín odsúdenými alebo po ukončení pracovnej činnosti. Každý kalendárny mesiac bude účtovaný samostatne po jeho ukončení.
- 3.10 Faktúru vystaví poskytovateľ do 4-teho kalendárneho dňa po ukončení prác vykonaných v zúčtovacom mesačnom období.
- 3.11 Objednávateľ je povinný uhradiť faktúru za každý kalendárny mesiac do 21 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi alebo faktúru vrátiť poskytovateľovi s požiadavkou na jej opravu alebo doplnenie; v opačnom prípade si poskytovateľ vyhradzuje právo pozastaviť plnenie predmetu tejto zmluvy. V prípade vrátenia faktúry objednávateľom, začína plynúť nová 21-dňová lehota na jej splatnosť, odo dňa doručenia opravenej alebo doplnenej faktúry objednávateľovi. Faktúra sa považuje za uhradenú dňom pripísania finančných prostriedkov na účet poskytovateľa, ktorý je uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
- 3.12 Zmluvné strany sa dohodli, že za každý aj začatý deň omeškania vyplývajúceho z bodu 3.11 sa objednávateľ zaväzuje uhradiť 0,05 %-ný úrok z omeškania z celkového peňažného záväzku.

#### **Čl. 4**

##### **Práva a povinnosti poskytovateľa**

- 4.1 Poskytovateľ sa zaväzuje zabezpečiť plnenie svojho záväzku z predmetu zmluvy a zaradiť odsúdených na pracovisko v zmluvne dohodnutých počtoch podľa čl. 2 bodu 2.5 zmluvy, ak tomu nebránia interné skutočnosti uvedené v čl. 8. V prípade, že poskytovateľ nemôže zabezpečiť plnenie predmetu tejto zmluvy v dohodnutý čas podľa objednávky objednávateľa, upovedomí o tejto skutočnosti objednávateľa bez zbytočného odkladu.
- 4.2 Poskytovateľ zabezpečí povinnosti vyplývajúce mu z osobitných predpisov v súvislosti s odvodmi z pracovnej odmeny odsúdených.

- 4.3 Stravovanie odsúdených poskytnutím jedného teplého hlavného jedla vrátane vhodného nápoja zabezpečí na vlastné náklady poskytovateľ.
- 4.4 Poskytovateľ vo vymedzenom čase zabezpečí odsúdenému prestávku na odpočinok a jedenie v trvaní 30 minút. Prestávka na odpočinok a jedenie sa nezapočítava do pracovného času uvedeného v Čl. 2 bod 2.2 zmluvy.
- 4.5 Poskytovateľ zabezpečí oboznámenie a školenie odsúdených, zamestnancov a príslušníkov poskytovateľa o zaistení bezpečnosti na pracovisku v súlade so zákonom č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 124/2006 Z. z.“) a súvisiacich povinnostiach, vrátane školenia o ochrane pred požiarimi v súlade so zákonom č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarimi v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 314/2001 Z. z.“) a požiarnej prevencii podľa vyhlášky Ministerstva vnútra Slovenskej republiky č. 121/2002 Z. z. o požiarnej prevencii v znení neskorších predpisov (ďalej len „vyhláška č. 121/2002 Z. z.“).
- 4.6 Poskytovateľ zabezpečí podmienky na riadne plnenie pracovných úloh odsúdenými a v záujme zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a ochrany pred požiarimi zabezpečí v plnom rozsahu dodržiavanie ustanovení zákona č. 124/2006 Z. z., zákona č. 314/2001 Z. z. a vyhlášky č. 121/2002 Z. z.
- 4.7 Poskytovateľ zabezpečí vystrojenie odsúdených bežným pracovným odevom a pracovnou obuvou a podľa potreby aj prikrývkou hlavy.
- 4.8 Pred začatím prác poverení pracovníci poskytovateľa a objednávateľa vykonajú obhliadku miesta pracoviska, posúdia charakter výkonu prác a dohodnú podľa potreby spôsob súčinnosti pri ich zabezpečení.
- 4.9 Poskytnutie prvej pomoci na pracovisku zabezpečí poskytovateľ (vyrozmene lekárskej pohotovostnej služby, resp. rýchlej zdravotnej pomoci). Pracovné úrazy rieši a likviduje poskytovateľ. Objednávateľ spolupôsobí v potrebnom rozsahu pri zisťovaní príčin a šetrení pracovných úrazov.

## Čl. 5

### Práva a povinnosti objednávateľa

- 5.1 Objednávateľ zabezpečí aby stroje, zariadenia, nástroje, materiály, pracovné pomôcky, pracovné postupy, usporiadanie pracovných miest a organizácia práce neohrozovali bezpečnosť a zdravie odsúdených. Objednávateľ nie je oprávnený požadovať vykonávanie takých prác, ktoré by boli v rozpore s predpismi bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a ochrany pred požiarimi alebo boli odlišné ako zmluvne dohodnuté.
- 5.2 Organizáciu prác zabezpečujú poverení pracovníci objednávateľa v spolupráci s poverenými pracovníkmi poskytovateľa. Zácvič odsúdených na jednotlivé práce, riadenie pracoviska a kontrolu kvality prác zabezpečuje objednávateľ prostredníctvom potrebného počtu kvalifikovaných, odborne spôsobilých osôb. Toto zaučenie sa vykoná v čase plnenia zmluvy v prípade, že na pracovisko budú zaradovaní noví odsúdení. Vykonané práce preberá denne, alebo po ukončení pracovnej činnosti prostredníctvom svojich poverených

pracovníkov. Poverení pracovníci sú zamestnancami objednávateľa a zodpovedajú za kvalitu a vykázané množstvo práce.

- 5.3 Potrebne pracovné náradie, pracovné prostriedky a osobné ochranné pracovné prostriedky, vrátane ich kontrol, servisu a opráv, úradných skúšok, odborných prehliadok a odborných skúšok inštalovaných vyhradených technických zariadení zabezpečí objednávateľ.
- 5.4 Objednávateľ predloží menný zoznam osôb, ktorým bude po per lustrácií v prípade schválenia vstupu poskytovateľom umožnený vstup na pracovisko, kde môžu prísť do kontaktu s odsúdenými. Uvedené osoby poučí poverený pracovník poskytovateľa o zásadách styku s odsúdenými a podpísané poučenie sa založí u poskytovateľa.
- 5.5 Prebratý materiál na výrobu zostáva majetkom objednávateľa. Poskytovateľ podľa možnosti v rámci preberania bez omeškania upozorní objednávateľa na zjavné vady dodaných materiálov, ale nezodpovedá za skryté vady, prípadnú nevhodnosť použitého materiálu a množstvo dodávaného – vstupného materiálu. Odpad vzniknutý pri manipulácii je majetkom objednávateľa a jeho likvidáciu zabezpečuje na svoje náklady.
- 5.6 Objednávateľ má právo kontroly kvality prác a časového plnenia objednávok v pracovných priestoroch poskytovateľa, pričom musí dodržiavať príslušné, najmä bezpečnostné predpisy, vzťahujúce sa na vstup do objektov a pohyb osôb v priestoroch, kde sú odsúdení a zabezpečuje sa výkon trestu odňatia slobody. Kontrolu budú vykonávať poverení pracovníci objednávateľa, po schválení podľa čl.5 bodu 5.4. S príslušnými predpismi oboznámi poskytovateľ poverených pracovníkov objednávateľa pri prvom vstupe do objektov ústavu.
- 5.7 Pri plnení tejto zmluvy môže dochádzať k poskytovaniu a spracúvaniu osobných údajov medzi zmluvnými stranami napr. o svojich zamestnancoch, kontaktných osobách [alebo osobách vo výkone trestu odňatia slobody]. Zmluvné strany si vzájomne prehlasujú, že každá z nich bude pri spracúvaní osobných údajov zabezpečovať súlad s príslušnými právnymi predpismi ako samostatný prevádzkovateľ, a to najmä avšak nielen vrátane zabezpečenia zákonnosti spracúvania osobných údajov spolaľahnutím sa na vhodný právny základ spracúvania, dostatočného informovania dotknutých osôb o danom spracúvaní, ak je to podľa daných predpisov potrebné a zabezpečením primeranej úrovne bezpečnosti osobných údajov. Z tohto dôvodu medzi Zmluvnými stranami nie je uzatvorená zmluva podľa čl. 28 GDPR.
- 5.8 Objednávateľ na svoje náklady zabezpečí dezinfekciu potrebnú na dezinfikovanie strojov a zariadení, ktoré sú majetkom objednávateľa. V prípade potreby zabezpečí ochranné rúška a jednorazové rukavice podľa počtu zaradených odsúdených. Osoby uvedené v Čl.5 bod 5.4 budú povinné, dodržiavať všetky opatrenia na zabránenie šírenia pandémie COVID - 19. V prípade porušenia schválených opatrení súvisiacich s pandemiou COVID -19 nebude týmto osobám povolený vstup do ústavu.

## **Čl. 6**

### **Zodpovednosť za škodu**

- 6.1 Ak došlo pri plnení úloh podľa Čl. 1 bod 1.1 zmluvy alebo v priamej súvislosti s nimi k poškodeniu zdravia odsúdeného alebo k jeho smrti úrazom, zodpovedá za škodu tým vzniknutú objednávateľ. Objednávateľ sa zbaví zodpovednosti celkom alebo sčasti, ak

preukáže, že príčinou škody boli skutočnosti uvedené v § 196 ods. 1 a 2 zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov.

- 6.2 Odsúdený zodpovedá za škodu, ktorú spôsobil poskytovateľovi a objednávateľovi zavineným porušením povinností pri plnení pracovných úloh alebo v priamej súvislosti s nimi.
- 6.3 V prípade vzniku škody činnosťou odsúdených, je objednávateľ povinný bez zbytočného odkladu prizvať k jej prešetreniu povereného pracovníka poskytovateľa. Výšku náhrady za škodu spôsobenú odsúdeným prerokuje po jej stanovení objednávateľ s poskytovateľom.
- 6.4 Poskytovateľ nezodpovedá objednávateľovi za škodu, ktorá vznikne tým, že nebude zabezpečená realizácia predmetu zmluvy v dôsledku okolností uvedených v čl. 8 zmluvy. Tieto okolnosti poskytovateľ bez zbytočného odkladu hlási objednávateľovi.
- 6.5 Poskytovateľ nezodpovedá za škodu vzniknutú v dôsledku nesprávnych alebo chybných pracovných postupov a príkazov objednávateľa.

## **Čl. 7**

### **Spôsob zániku zmluvy**

Zmluva zaniká okrem uplynutia doby na ktorú bola uzatvorená podľa Čl. 2 bod 2.1 aj :

- a) dohodou zmluvných strán,
- b) písomnou výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán, aj bez uvedenia dôvodu, s jednomesačnou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane,
- c) odstúpením poskytovateľa od tejto zmluvy s okamžitou platnosťou v prípade porušenia týchto zmluvných povinností, ktoré sa považujú za podstatné porušenie zmluvy :
  - nesplnenie finančného záväzku podľa Čl.3 tejto zmluvy,
  - porušením zmluvných podmienok uvedených v Čl. 5 bod 5.1.

## **Čl. 8**

### **Ostatné dojednania**

Dohodnutým dôvodom neplnenia tejto zmluvy sú aj okolnosti, ktoré vzniknú nezávisle od vôle poskytovateľa, ako sú napr. amnestia prezidenta SR, hromadné ochorenie odsúdených, útek odsúdených, vyhlásenie situácie ohrozenia, vyhlásenie stavu ohrozenia a pokles počtu vhodných odsúdených umiestnených v ústave na výkon trestu odňatia slobody a v ústave na výkon väzby, ktorý neumožňuje ani dočasné plnenie predmetu zmluvy. Za uvedených okolností poskytovateľ nezodpovedá objednávateľovi za vzniknuté škody.

## **Čl. 9**

### **Záverečné ustanovenia**

- 9.1 Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva obdrží poskytovateľ a dva objednávateľ.
- 9.2 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť podľa § 47a

ods. 2 Občianskeho zákonníka dňom uvedeným v čl. 2 bod. 2.1 zmluvy po predchádzajúcom zverejnení v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.

9.3 Zmluvu je možné meniť, alebo doplniť len s výslovným súhlasom zmluvných strán a to formou písomného dodatku, podpísanom oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

9.4 Na vzťahy zo zmluvy vyplývajúce, vznikajúce a zmluvou neupravené sa vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka a zákona o výkone trestu.

9.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli, zmluva nebola uzatvorená v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpisujú.

V Trenčianska Teplá , dňa

V Ilave , dňa

Objednávateľ:

Poskytovateľ:

-----  
(podpisová doložka)

-----  
(podpisová doložka)